

de Gebrauchsanleitung
es Instrucciones de uso
fr Instructions per l'uso
it Istruzioni per l'uso
pl Instrukcja obsługi
pt Instruções de uso

en Instructions for use
fr Mode d'emploi
it Istruzioni per l'uso
pl Instrukcja obsługi
pt Instruções de uso

04.10.2020-09
71296

SHOFU DENTAL ASIA-PACIFIC PTE.LTD.
10 Science Park Road, #03-12,
The Atrium, Singapore 117664

SHOFU DENTAL CORPORATION
1225 Stone Drive, San Marcos,
California 92076-4095, USA

en

READ CAREFULLY BEFORE USE

Bonding agent for porcelain and resin

CERARESIN BOND is a light-curing bonding system for repairs of fractured dental ceramic or resin restorations (prostheses) using resin matrix.
Consisting of two articles, BOND I and BOND II, CERARESIN BOND is intended for intraoral and extraoral repairs of restorations (prostheses) in conjunction with C&B composite resin, direct filling composite resin or acrylic resin.

COMPOSITION
BOND I: Ethanol, Silane coupling agent and others
BOND II: Acetone, 4-AET, UDMA, Polymerization initiator and others

INDICATIONS
CERARESIN BOND is used as adhesive for:
➢ repairs of fractures in ceramic, direct or indirect composite resin restorations (prostheses) using direct or indirect composite resin (eg, repairs of facing crowns, veneers and implant superstructures)
➢ repairs of fractures in artificial teeth (porcelain, hard resin or acrylic resin teeth) using direct or indirect composite resin
* Use M.L. Primer (sold separately) when the repair includes metal surface.

- (eg, repairs of metal-keramic restorations)
- PRECAUTIONS**
- Do not use this product on patients with known allergies to this material and/or methacrylate monomer.
 - Operators with known allergies to this material and/or methacrylate monomer must not use this product.
 - If any inflammation or other allergic reactions occur on either the patient or operator while using this product, immediately discontinue use and seek medical advice.
 - This product contains ethanol and acetone. If inhalation of vapor of these materials causes nausea or illness, take rest and keep warm in fresh air.
 - Do not handle the liquid or the mixture of this material with bare hands. Use protective plastic gloves and glasses to avoid contact with skin and/or eyes. In case of accidental contact with skin, immediately blot with alcohol moistened cotton ball and rinse with plenty of running water. In case of contact with eyes, immediately flush the eyes with plenty of water and seek medical advice.
 - This product is intended for use by dental professionals only.

- DIRECTIONS FOR USE**
- Treatment of the restoration surface (pretreatment)
For intraoral repair
Roughen the restoration surface with abrasives (Diamond point etc.) Rinse with water and dry. Then, treat the surface with phosphoric acid based etching agent if necessary. Rinse with water and dry.
For extraoral repair
Roughen the restoration surface with abrasives (Diamond point etc.) or sandblast with 50 – 100 µm alumina particles. Rinse with water. Then, treat the surface with phosphoric acid based etching agent if necessary. Rinse with water and dry.
 - For repairing metal-ceramic restoration including metal surface
2-1 Application of M.L. Primer (sold separately)
Apply one coat of M.L. Primer using brush and leave undisturbed for 10 sec.
2-2 Application of opaquer (sold separately)
Apply one layer of opaquer on the conditioned metal surface and light-cure using a dental handheld or laboratory light-curing unit.
 - Application and drying of BOND I
Apply one coat of BOND I on the entire surface to be repaired using a brush. Leave it undisturbed for 10 sec.
4. Application and drying of BOND II
Apply one coat of BOND II on the entire surface to be repaired using a brush. Leave it undisturbed for 10 sec.
5. Light-curing (irradiation)
Light-cure the surface with dental handheld or laboratory light-curing unit.

Light-curing unit	Standard curing time	Performance of light-curing unit
Halogen	Labo- ratory 3 min.	wavelength: 400-500 nm, light intensity: ≥ 500 mW/cm ²
	Hand- held 20 sec.	wavelength: 440-490 nm, light intensity: ≥ 1,000 mW/cm ²
LED	10 sec.	wavelength: 440-490 nm, light intensity: ≥ 1,000 mW/cm ²

6. Application of composite resin
Follow the instructions for use of resin material to be used.

- NOTE ON USE**
- Tightly close the bottle cap immediately after each dispensing as it contains volatile agents. Use all the dispensed material promptly.
 - Use caution to avoid mixing BOND I and BOND II in the dish. Use separate brushes (MICROBRUSH) for respective materials.
 - For intraoral repairs, do not reuse the brush to avoid cross-contamination.
 - Use all the dispensed material on one patient.
 - Operators must use protective glasses etc to avoid looking directly at the curing light.
 - Provide any source of ignition since this product is flammable.
 - Allow the material to reach room temperature before use when storing this product in the refrigerator.
 - Use in well ventilated area with several appropriate ventilations per hour.
 - Keep a fire extinguisher in the area where this product is used or stored.

10. Follow the instructions for use of the dental materials or instruments to be used in conjunction with this product.
 11. Do not use this product for any purposes other than specifically outlined in the INDICATIONS in these instructions for use.
 12. Use the expiration date indicated on the package and container. (Example ☞ YYYY-MM-DD → Year-Month-Date of the expiration date)
- STORAGE**
1. Store at room temperature (1-30 °C/34-86 °F). Avoid high temperatures and high humidity. Keep out of direct sunlight and any source of ignition.
 2. Do not store this product in large amount in one single storage container or storage place.

CAUTION: US Federal law restricts this product to use by or on the order of a dental professional.

Location of the symbols glossary:
https://www.shofu.com/en/symbols_glossary/

de VOR GEBRAUCH SORGFÄLTIG DURCHLESEN

Adhäsivsystem für Keramik und Komposit
CERARESIN BOND ist ein lichthärtendes Adhäsivsystem für die Reparatur frakturierter Keramik- oder Kompositrestaurationen (bzw. Prothesen) mit Kompositmaterialien.
Das aus zwei Komponenten BOND I und BOND II bestehende CERARESIN BOND eignet sich zur intra- und extraoralen Reparatur von Restaurationen (bzw. Prothesen) mit Verblendkompositen, Füllungskompositen oder Acrylaten.

ZUSAMMENSETZUNG
BOND I: Ethanol, A1ET, UDMA, Polymerisationsinitiator u.a.
BOND II: Aceton, 4-AET, UDMA, Polymerisationsinitiator u.a.

INDIKATIONEN
CERARESIN BOND ist indiziert als Adhäsiv für die Reparatur von:

- Frakturen bei Keramik- und direkten oder indirekten Kompositrestaurationen (bzw. Prothesen) mit direkten oder indirekten Kompositen
- Frakturen bei künstlichen Zähnen (Keramik, Komposit oder Acrylat) mit direkten oder indirekten Kompositen
- * M.L. Primer (getrennt erhältlich) verwenden, wenn die Reparatur auch Metallflächen einschließt (z.B. Reparatur von metallkeramischen Restaurationen).

VORSICHTSMASSNAHMEN

1. Dieses Produkt nicht bei Patienten mit bekannten Allergien gegen das Produkt und/oder Methacrylatmonomere verwenden.
2. Anwender mit bekannten Allergien gegen das Produkt und/oder Methacrylatmonomere dürfen dieses Produkt nicht benutzen.
3. Falls beim Gebrauch dieses Produkts Entzündungen oder andere allergische Reaktionen bei Patient oder Anwender auftreten, sofort den Gebrauch einstellen und ärztlichen Rat einholen.
4. Dieses Produkt enthält Ethanol und Aceton. Bei Übelkeit oder Unwohlsein nach Einatmen der Dämpfe des Materials an der frischen Luft ausatmen und dabei warm halten.
5. Flüssigkeiten oder Gemische dieses Produkts nicht mit ungeschützten Händen verarbeiten. Zur Vermeidung eines Kontakts mit Haut und/oder Augen Schutzhandschuhe aus Latex und Schutzbrille tragen. Bei versehentlichem Kontakt mit der Haut sofort mit einem mit Alkohol befeuchteten Wattebausch abtupfen und mit reichlich fließendem Wasser spülen. Bei Kontakt mit den Augen sofort mit reichlich Wasser spülen und ärztlichen Rat einholen.
6. Dieses Produkt ist nur für den dentalen Gebrauch vorgesehen.

- GEBRAUCHSANLEITUNG**
1. Vorbehandlung der Restaurationsoberfläche
Für Intraorale Reparaturen
Die Restaurationsoberfläche mit Schleifinstrumenten (Diamantspitze etc.) aufrauen. Mit Wasser spülen und trocknen. Danach nötigenfalls mit Phosphorsäure-Atzmittel behandeln. Mit Wasser spülen und trocknen.
 2. Für extraorale Reparaturen
Die Restaurationsoberfläche mit

- Schleifinstrumenten (Diamantspitze etc.) aufrauen oder mit Aluminiumoxid (50-100 µm) abstrahlen. Mit Wasser spülen. Danach nötigenfalls mit Phosphorsäure-Atzmittel behandeln. Mit Wasser spülen und trocknen.
2. Reparatur metallkeramischer Restaurationen unter Einschluss von Metallflächen
2-1 Applikation von M.L. Primer (getrennt erhältlich)
Eine Schicht M.L. Primer mit einem Pinsel auftragen und 10 Sek. einwirken lassen.
2-2 Applikation eines Opakers (getrennt erhältlich)
Eine Schicht Opaker auf die konditionierte Metallfläche auftragen und mit einer dentalen Polymerisationslampe (Hand- oder Laborgerät) licht härten.
 3. Applikation und Trocknung von BOND I
Eine Schicht BOND I mit einem Pinsel auf die gesamte zu reparierende Fläche auftragen. 10 Sek. einwirken lassen.
4. Applikation und Trocknung von BOND II
Eine Schicht BOND II mit einem Pinsel auf die gesamte zu reparierende Fläche auftragen. 10 Sek. einwirken lassen.
 5. Licht härten (Polymerisation)
Die Fläche mit einer dentalen Polymerisationslampe (Hand- oder Laborgerät) licht härten.

Polymerisationslampe	Standard-Polymerisationszeit	Technische Merkmale der Lampe
Halogen	Labo- gerät 3 Min.	Wellenlänge: 400-500 nm, Lichtleistung: ≥ 500 mW/cm ²
	Hand- gerät 20 Sek.	Wellenlänge: 440-490 nm, Lichtleistung: ≥ 1.000 mW/cm ²
LED	10 Sek.	Wellenlänge: 440-490 nm, Lichtleistung: ≥ 1.000 mW/cm ²

6. Applikation des Komposits
Die Gebrauchsanleitung des verwendeten Materials beachten.

HINWEISE ZUM GEBRAUCH

1. Die Flaschen nach jeder Materialentnahme sofort wieder fest verschließen, da das Produkt leicht flüchtige Bestandteile enthält. Das gesamte entnommene Material zügig verarbeiten.
2. Darauf achten, dass BOND I und BOND II in der Schale nicht vermischt werden. Zwei verschiedene Pinsel (MICROBRUSH) für die beiden Materialien verwenden.
3. Bei intraoralen Reparaturen die Pinsel nicht wieder verwenden, um Kreuzkontaminationen zu vermeiden.
4. Das gesamte entnommene Material bei nur einem Patienten verarbeiten.
5. Der Anwender muss eine Schutzbrille etc. tragen, um nicht unmittelbar in das Licht der Polymerisationslampe zu blicken.
6. Das Produkt ist leicht entzündlich. Von Zündquellen fernhalten.
7. Im Kühlschrank gelagertes Material erst verwenden, wenn es sich auf Zimmertemperatur erwärmt hat.
8. In gut belüfteten Räumen verwenden, mehrmals pro Stunde ausreichend lüften.
9. In den Räumen, in denen das Produkt benutzt oder gelagert wird, einen Feuerlöscher bereithalten.
10. Bei allen in Verbindung mit diesem Produkt verwendeten dentalen Materialien oder Instrumenten die Gebrauchsanleitung beachten.
11. Das Produkt ausschließlich für die im Abschnitt INDIKATIONEN dieses Beipackzettels genannten Aufgaben verwenden.
12. Das Produkt nur bis zu dem auf Packung und Behälter angegebenen Verfallsdatum verwenden. (Beispiel ☞ JJJJ-MM-TT → Jahr-Monat-Tag des Verfallsdatums)

LAGERUNG

1. Bei Zimmertemperatur lagern (1-30 °C). Hohe Temperaturen und hohe Luftfeuchtigkeit vermeiden. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen und von Zündquellen fernhalten.
2. Das Produkt nicht in größeren Mengen in einem einzelnen Lagerraum oder -behälter aufbewahren.

fr A LIRE ATTENTIVEMENT AVANT USAGE

Collage sur céramique et composite
CERARESIN BOND est un système composite de collage photopolymérisable pour réparation de restaurations dentaires en céramique ou

résine. Il s'utilise au laboratoire ou en bouche. Constitué de deux produits, BOND I et BOND II, CERARESIN BOND s'utilise en association avec un composite pour C&B à usage direct ou une résine acrylique.

COMPOSITION
BOND I: Ethanol, agent de liaison silane et autres
BOND II: Acétone, 4-AET, UDMA, catalyseur photo et autres

INDICATIONS
CERARESIN BOND s'utilise comme adhésif pour :

- La réparation des fractures sur restaurations en céramique ou en composite (directe ou indirecte) à l'aide d'un composite direct ou indirect (ex : réparation de facettes, veneers et superstructures d'implants)
- La réparation des fractures des dents artificielles (porcelaine, composite ou résine) à l'aide d'un composite direct ou indirect.
- * Utiliser le M.L. Primer (vendu à part) lorsque la restauration comporte du métal (ex : réparation sur céramo-métal).

PRECAUTIONS

1. Éviter d'utiliser ce matériau sur des patients allergiques aux résines acryliques. (Cela s'applique aussi à l'opérateur). (Cela s'applique aussi à l'opérateur).
2. En cas de réaction allergique, comme par exemple éruption ou inflammation cutanée, during l'utilisation de ce produit, stopper l'opération et consulter un médecin.
3. Ce produit contient de l'éthanol et de l'acétone. Si l'inhalation de vapeur du produit provoque un malaise ou des nausées, sortir respirer à l'air libre.
4. Manipuler le liquide ou le mélange avec gants et lunettes pour éviter tout contact dermique ou oculaire. Si ce contact dermique essuyer avec un coton imbibé d'alcool et rincer à l'eau courante. En cas de contact oculaire, rincer abondamment les yeux à l'eau et consulter un médecin.
5. Ce produit est strictement réservé à l'usage des professionnels dentaires.

MODE D'EMPLI

1. Traitement de la surface de restauration (prétraitement)
Réparation en bouche
Dépôler la surface (pointe diamant, etc.). Rincer à l'eau et sécher. Si nécessaire, procéder à un mordantage à l'acide phosphorique. Rincer à l'eau et sécher.
Réparation en externe
Dépôler la surface (pointe diamant, etc.) ou sabler à l'alumine entre 50 et 100 µm. Rincer à l'eau et sécher. Si nécessaire, procéder à un mordantage à l'acide phosphorique. Rincer à l'eau et sécher.
2. Réparation d'un céramo-métal avec métal apparent
2-1 Application du M.L. Primer (vendu à part)
Appliquer une couche de Primer au pinceau et laisser sécher 10 sec.
2-2 Application du composite opaque (vendu à part)
Passer une couche d'opaquer sur la surface métallique préparée et photopolymériser dans une enceinte de laboratoire.
3. Application de BOND I
Passer au pinceau une couche de BOND I sur toute la surface adhésive. Laisser sécher 10 sec.
4. Application de BOND II
Passer au pinceau une couche de BOND II sur toute la surface adhésive. Laisser sécher 10 sec.
5. Photopolymérisation (insolation)
Photopolymériser avec une lampe de cabinet ou dans une enceinte de laboratoire.

Type de lampe	Temps de polymérisation standard	Performances à respecter
Halogène	Labo- toire 3 min.	long d'onde : 400-500 nm, puis- sance lumineuse: ≥ 500 mW/cm ²
	Cabi- net 20 sec.	long d'onde : 440-490 nm, puis- sance lumineuse: ≥ 1 000 mW/cm ²
LED	10 secs.	long d'onde : 440-490 nm, puis- sance lumineuse: ≥ 1 000 mW/cm ²

6. Mise en place du matériau composite
Suivre les instructions du fabricant.

REMARQUES

1. Reboucher immédiatement le flacon car il contient des éléments volatils. Utiliser le matériau aussitôt préparé.

2. Faire attention de ne pas utiliser BOND I et BOND II dans le même godet. Utiliser un pinceau différent pour chaque produit.
3. Pour les réparations en bouche, ne pas réutiliser le pinceau pour éviter la contamination.
4. Utiliser le matériau préparé sur un seul patient.
5. Les opérateurs doivent porter des lunettes anti-UV durant la photopolymérisation.
6. Ce produit est inflammable. Éviter toute source de chaleur intense.
7. Laisser le matériau atteindre la température ambiante avant de le manipuler, s'il est stocké au réfrigérateur.
8. Manipuler le produit dans un local bien ventilé (beaucoup de renouvellements d'air par heure).
9. Conserver un extincteur à proximité.
10. Suivre les modes d'emploi des matériaux et instruments pouvant être associés à l'utilisation du produit.
11. Ne pas se servir de ce produit pour un autre usage que celui spécifié au chapitre INDICATIONS de ce mode d'emploi.
12. Utiliser le produit avant la date limite indiquée sur les étiquettes et l'emballage. (Exemple ☞ AAAA-MM-JJ → Année-Mois-Jour de la date d'expiration)

STOCKAGE

1. Conserver à température ambiante (1-30 °C). Craint les fortes chaleurs et humidité. Éviter la lumière solaire directe et toute source d'inflammation.
2. Ne pas conserver de grosse quantité du produit en un seul endroit.

es LEER CUIDADOSAMENTE ANTES DE USAR

Adhesivo para porcelana y resina

CERARESIN BOND es un sistema adhesivo fotopolimerizable para reparar las restauraciones fracturadas de resina o cerámica (prótesis) usando material de resina.
Consiste en dos productos, BOND I y BOND II. CERARESIN BOND está diseñado para reparar las restauraciones (prótesis) intra o extraoralmente junto con la resina de composite C&B, resina de composite de obturación directa o resina acrílica.

COMPOSICIÓN
BOND I: Etanol, Silano agente de acoplamiento y otros
BOND II: Acetona, 4-AET, UDMA, Iniciador de la polimerización y otros

INDICACIONES
CERARESIN BOND se usa como adhesivo para:

- Reparar fracturas de cerámica, restauraciones directas o indirectas de resina de composite (prótesis) con resina de composite de forma directa o indirecta (p.ej. reparación de frentes de las coronas, carillas y superestructuras de implantes)
- Reparar fracturas de dientes artificiales (porcelana, resina o acrílicos) con resina de composite de forma directa o indirecta
- * Usar el M.L. Primer (se vende por separado) cuando existen superficies metálicas (p.ej. reparaciones de restauraciones de metal-porcelana).

PRECAUCIONES

1. No usar este producto en pacientes con alergias conocidas a este material y/o al monómero de metacrilato.
2. Operadores con alergias conocidas a este material y/o al monómero de metacrilato no deben usar este producto.
3. Si ocurriera cualquier inflamación u otra reacción alérgica en el paciente o el operador mientras se usa este producto, parar inmediatamente de usarlo y buscar ayuda médica.
4. Este producto contiene etanol y acetona. Si la inhalación del vapor de estos materiales produce náuseas o malestar, descansar y mantenerse caliente al aire fresco.
5. No manipular el líquido o la mezcla de este material con las manos desnudas. Usar guantes y gafas protectoras para evitar el contacto con la piel y/o los ojos. En el caso de contacto accidental con la piel, limpiar con una bola de algodón humedecida en alcohol y lavar con gran cantidad de agua. En caso de contacto con los ojos, lavarlos con gran cantidad de agua inmediatamente y buscar ayuda médica.
6. Solo deben usarlo profesionales dentales.

INSTRUCCIONES DE USO

1. Tratamiento de la superficie de la restauración (pretratamiento)

Para reparaciones intraorales
Hacer rugosa la superficie de la restauración con abrasivos (Puntas diamantadas, etc.). Lavar con agua y secar. Luego, tratar la superficie con ácido fosfórico si fuera necesario. Lavar con agua y secar.

Para reparaciones extraorales
Hacer rugosa la superficie de la restauración con abrasivos (Puntas diamantadas, etc.) o arenado con partículas de alumina de 50-100 µm. Lavar con agua. Luego, tratar la superficie con ácido fosfórico si fuera necesario. Lavar con agua y secar.

2. Para reparar restauraciones de metal-cerámica que tengan superficie metálica
2-1 Aplicación de M.L. Primer (se vende por separado)
Aplicar una capa de M.L. Primer con un cepillo y dejarlo 10 segundos.
- 2-2 Aplicación del opaquer (se vende por separado)
Aplicar una capa de opaquer en la superficie metálica acondicionada y fotopolimerizar con una lámpara manual o de laboratorio.
3. Aplicación y secado de BOND I
Aplicar una capa de BOND I en toda la superficie a reparar con un cepillo. Dejarlo 10 segundos.
4. Aplicación y secado de BOND II
Aplicar una capa de BOND II en toda la superficie a reparar con un cepillo. Dejarlo 10 segundos.
5. Fotopolimerización (irradiación)
Fotopolimerizar la superficie con una lámpara manual o de laboratorio.

6. Aplicación de la resina de composite
Seguir las instrucciones de uso de la resina utilizada.

Unidad de foto-polimerización	Tiempo de cura estándar	Funcionamiento de la unidad de fotopolimerización
Halógena	Labo- ratorio 3 min.	longitud de onda: 400-500 nm, intensidad lumínica: ≥ 500 mW/cm ²
	De mano 20 se- gun- dos	longitud de onda: 440-490 nm, intensidad lumínica: ≥ 1.000 mW/cm ²
LED	10 segundos	longitud de onda: 440-490 nm, intensidad lumínica: ≥ 1.000 mW/cm ²

6. Aplicación de la resina de composite
Seguir las instrucciones de uso de la resina utilizada.

NOTA DE USO

1. Carrar herméticamente el tapón de la botella inmediatamente después de cada uso ya que contiene agentes volátiles. Usar todo el material dispensado enseguida.
2. Precaución de no mezclar el BOND I y el BOND II en el pocito. Usar cepillos distintos (MICROBRUSH) para estos materiales.
3. Para las reparaciones intraorales, no reusar el cepillo para evitar contaminación cruzada.
4. Usar todo el material dispensado en un paciente.
5. Operadores deben usar gafas protectoras, etc. para evitar mirar directamente a la luz de polimerización.
6. Evitar cualquier fuente de calor ya que el producto es inflamable.
7. Dejar que el material alcance la temperatura ambiente antes de usarlo cuando ha estado guardado en la nevera.
8. Usarlo en zonas bien ventiladas con varias ventilaciones apropiadas por hora.
9. Tener un extintor cerca de donde se use o guarde este producto.
10. Seguir las instrucciones de uso de los materiales dentales o instrumentos que se usen junto con este producto.
11. No usar este producto para ningún otro propósito que los indicados en INDICACIONES de estas instrucciones de uso.
12. Usar este producto antes de la fecha de caducidad indicada en el paquete y embalaje. (Ejemplo ☞ AAAA-MM-DD → Año-Mes-Día de la fecha de caducidad)

ALMACENAJE

1. Guardar a temperatura ambiente (1-30 °C). Evitar temperatura y humedad altas. Mantenerlo alejado de la luz directa del sol y de cualquier fuente de calor.
2. No almacenar este producto en grandes cantidades en un solo contenedor o lugar.

it LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DELL'USO

Sistema adesivo per ceramica e resina

CERARESIN BOND è un sistema adesivo fotoindurante per la riparazione di restauri in ceramica o resina (protesi) fratturati, utilizzando

materiale resinoso.
Il sistema CERARESIN BOND è a due componenti, BOND I e BOND II, è adatto per la riparazione intra- ed extraorale di restauri (protesi) in abbinamento con composti per restauri diretti e indiretti o con resina acrilica.

COMPOSIZIONE
BOND I: Etanolo, mediatore silanico del legame ed altro.
BOND II: Acetone, 4-AET, UDMA, iniziatore della polimerizzazione ed altro

INDICAZIONI
CERARESIN BOND è indicato come adesivo per la riparazione di:

- Fratture di restauri in ceramica e restauri diretti ed indiretti in composito (protesi) utilizzando composti diretti o indiretti (es. riparazione di rivestimenti estetici, faccette e sovrastrutture implantari)
- Fratture di restauri artificiali in ceramica, composito o resina acrilica) con composti diretti o indiretti.
- * Qualora la riparazione comprenda superfici metalliche usare M.L. Primer (disponibile separatamente). (es. riparazioni di restauri metallo - ceramici)

MSURE DI SICUREZZA

1. Non usare questo prodotto su pazienti con allergie note a questo materiale e/o al monomero metacrilato.
2. Il prodotto non deve essere usato da persone con allergie note al materiale e/o al monomero metacrilato.
3. Se un paziente od un operatore dovesse presentare infiammazioni od altre reazioni allergiche durante l'utilizzo, interrompere immediatamente l'uso del prodotto e consultare un medico.
4. Questo prodotto contiene etanolo ed acetone. In caso di nausea o malestere dopo l'inalazione di vapori del prodotto riposare all'aria fresca e tenersi caldi.
5. Non lavorare i liquidi o la miscela di questo prodotto a mani nude. Indossare guanti di plastica e occhiali protettivi in modo da evitare il contatto con pelle e/o occhi. In caso di contatto accidentale con la pelle, pulire immediatamente con un batuffolo di cotone imbevuto d'alcool e risciacquare abbondantemente sotto acqua corrente. In caso di contatto con gli occhi risciacquare sempre con tanta acqua e consultare un medico.
6. Prodotto destinato esclusivamente all'uso professionale odontoiatrico.

ISTRUZIONI PER L'USO

1. Pretrattamento della superficie del restauro
Riparazioni intraorali
Irrovire la superficie del restauro con abrasivi (punte diamantate, ecc.). Risciacquare con acqua ed asciugare. Se necessario trattare la superficie con un mordenzante a base di acido fosforico. Risciacquare con acqua ed asciugare.
2. Riparazioni extraorali
Riparazioni intraorali
Irrovire la superficie del restauro con abrasivi (punte diamantate, ecc.) oppure sabbare con ossido di alluminio (50-100 µm). Se necessario trattare la superficie con un mordenzante a base di acido fosforico. Risciacquare con acqua ed asciugare.
3. Applicazione e asciugatura di BOND I
Applicare con un pennello uno strato di BOND I sull'intera superficie da riparare. Lasciar agire per 10 sec.
4. Applicazione e asciugatura di BOND II
Applicare con un pennello uno strato di BOND II sull'intera superficie da riparare. Lasciar agire per 10 sec.
5. Fotoinduramento (polimerizzazione)
Fotopolimerizzare la superficie con una lampada da studio o con un apparecchio da laboratorio.
3. Applicazione e asciugatura di BOND I
Applicare con un pennello uno strato di BOND I sull'intera superficie da riparare. Lasciar agire per 10 sec.
4. Applicazione e asciugatura di BOND II
Applicare con un pennello uno strato di BOND II sull'intera superficie da riparare. Lasciar agire per 10 sec.
5. Fotoinduramento (polimerizzazione)
Fotopolimerizzare la superficie con una lampada da studio o con un apparecchio da laboratorio.

